

發佈日: 2021年10月21日

張貼至: 2021年10月24日



* C 2 0 2 1 0 1 2 2 0 A 0 2 *

C202101220a02_ODN

路線 Routes 5B, 10

香港馬拉松2021臨時改道

Hong Kong Marathon 2021 Temporary Road Diversion

上述路線於2021年10月24日(星期日)將改道行駛如下:

The captioned routes will temporarily divert on 24 October 2021 (Sunday) as follows:

時間 Time	頭班車 至 約14:00 From the first departure until about 14:00		
路線 Routes	改道 Diversion	停用巴士站 Suspended Bus Stops	臨時巴士站 Temporary Bus Stops
5B	<p><u>改為循環線運作。經加路連山道、東院道 — 逆時針方向改道:</u></p> <p>於軒尼詩道後, 改經菲林明道、灣仔道、摩理臣山道、禮頓道、希慎道、開平道、加路連山道、東院道、銅鑼灣道、伊榮街、邊寧頓街、怡和街後返回原路往堅尼地城。</p> <p>Converted to circular service. Anti-clockwise route diversion on Caroline Hill Rd and Eastern Hospital Rd. After Hennessy Rd, diverted via Fleming Rd, Wan Chai Rd, Morrison Hill Rd, Leighton Rd, Hysan Ave, Hoi Ping Rd, Caroline Hill Rd, Eastern Hospital Rd, Tung Lo Wan Rd, Irving St, Pennington St, Yee Wo St and resume original routing to Kennedy Town.</p>	<ol style="list-style-type: none"> 1. 史釗域道, 軒尼詩道 Stewart Rd, Hennessy Rd 2. 杜老誌道, 軒尼詩道 Tonnochy Rd, Hennessy Rd 3. 崇光百貨, 軒尼詩道 Sogo Department Store, Hennessy Rd 4. 聖保祿醫院, 銅鑼灣道 St. Paul's Hospital, Tung Lo Wan Rd 5. 聖光堂外, 東院道 Outside Shing Kwong Church, Eastern Hospital Rd 6. 東華東院外, 東院道 Outside Tung Wah, Eastern Hospital, Eastern Hospital Rd 7. 香港大球場, 東院道 Hong Kong Stadium, Eastern Hospital Rd 8. 南華體育會對面, 加路連山道 Opposite to South China Athletic Association, Caroline Hill Rd 9. 邊寧頓街 Pennington St 	<ol style="list-style-type: none"> 1. 譚臣道, 菲林明道 Thomson Rd, Fleming Rd 2. 克街, 灣仔道 Heard St, Wan Chai Rd 3. 天樂里, 灣仔道 Tin Lok Lane, WanChai Rd 4. 勿地臣街, 禮頓道 Matheson St, Leighton Rd 5. 南華體育會外, 加路連山道 Outside South China. Athletic Association, Caroline Hill Rd 6. 東華東院對面, 東院道 Opposite to Tung Wah, Eastern Hospital, Eastern Hospital Rd 7. 聖光堂對面, 東院道 Opposite to Shing Kwong Church, Eastern Hospital Rd 8. 聖保祿學校外, 銅鑼灣道 Outside St. Paul's Convent School, Tung Lo Wan Rd 9. 伊榮街 Irving St
10	<p><u>往北角 — 無須改道</u></p> <p>No diversion</p>	<p>雲翠大廈, 禮頓道</p> <p>Bonaventure Hse, Leighton Rd</p>	<p>不設臨時巴士站</p> <p>No Temporary Bus Stop</p>

因應馬拉松活動市區大規模封路影響, 行車時間將會延長, 班次亦可能會作出調整, 請預留額外乘車時間, 敬請留意。

Due to the Hong Kong Marathon and mass diversion in urban area, journey time will be lengthened and headway may be adjusted. Please allow extra time for journey. Thank you for your attention.

營運部 (港島) 啟
Operations Department (HK Island)
BW/fay

